

# Moto Pub

REŠTAURÁCIA &amp; PENZIÓN · ÉTTEREM &amp; PANZIÓ

Jedálny lístok · Étlap

Vychádza denne od 10:00

Michal na Ostrove 46

MIMORIADNE VYDANIE · SENZÁCIA Z KUCHYNE

## Double Moto porazil hlad na celej čiare

*Dvakrát 150 g stopercentného hovädzieho, cheddar, paradajky, kyslé uhorky a cibuľa. K tomu cibuľové krúžky a coleslaw. Svedkovia hlásia prázdne taniere.*



*Na snímke: hlavný podozrivý zo zločinu proti diétam. Na mieste činu zadržaný za 18,90 €.*

### V TOMTO VYDANÍ

|                               |           |
|-------------------------------|-----------|
| Polievky, predjedlá, hovädzie | str. 2    |
| Bravčové a kuracie            | str. 3    |
| Kačica, ryby, cestoviny       | str. 4    |
| Burgre šéfkuchára             | str. 5    |
| Misy a veľké šaláty           | str. 6    |
| Prílohy, omáčky, detské       | str. 7    |
| Dezerty a inzercia            | str. 8    |
| Nápojový lístok               | str. 9–11 |

### PREDPOVEĎ POČASIA

**100 % šanca na veľké porcie**

### Z boxov rovno k stolu

Slovakia Ring je od nás iba 2 km. Po pretekoch či víkend v sedle zaparkujte v uzavretom areáli a hlad nechajte na kuchyni.

*A Slovakia Ring mindössze 2 km-re van tőlünk.*

### Rybári hlásia úlovok

Okolité jazerá lákajú rekreačných aj športových rybárov. Zubáč a losos však podľa svedkov končia na tanieri u nás.

*A környező tavak a horgászok paradicsoma.*

### Lokálne a podľa sezóny

Varíme zo surovín od malých slovenských chovateľov a pestovateľov a lístok meníme so sezónou.

*Helyi termelők friss alapanyagaiból főzünk.*

POLIEVKY · PREDJEDLÁ · ŠTARTERY · HOVÄDZIE

## NA ÚVOD &amp; ZO STEAKOVNE

Levesek · Előételek · Starterek · Marhahús

## POLIEVKY

Levesek

0,40 l Slepačia (1,3,9) **1A** ..... 4,30 €  
0,40 l Tyúkhúsleves

0,50 l Fazulová polievka „Jókai“ (1,7,9) **1A** ..... 7,20 €  
0,50 l Jókai bablevés

0,50 l Fazulová polievka „Jókai“ s  
langošom (1,7,9) **1A** ..... 9,90 €  
0,50 l Jókai bablevés lángossal

0,40 l Cesnaková krémová polievka v  
bochníku s údeným syrom (1,3,7) ..... 6,20 €  
0,40 l Fokhagymakrémleves cipóban füstölt sajttal

## PREDJEDLÁ

Előételek

100 g Grilovaný kozí syr na rukolovom  
šaláte, figový džem, orechy (7,8) ..... 8,90 €  
100 g Grillezett kecskesajt rukolaágyon, fügelekvárral és  
dióval

120 g Vyprážané hortobádske palacinky ..... 7,90 €  
(1,3,7) **1A**  
120 g Rántott hortobágyi palacsinta

## ŠTARTERY

Starterek

200 g Americké hranolky (7) ..... 5,80 €  
200 g Amerikai hasáburgonya

150 g Pečený chlieb s kačacou masťou ..... 4,50 €  
(1,3,7)  
150 g Pirított kacsaszíros kenyér

## HOVÄDZIE MÄSO

Marhahús ételek

250 g Hovädzí steak zo sviečkovice ..... 37,90 €  
(suché zrenie), omáčka podľa  
výberu (1,3,7) **NZ**

250 g Marha bélszín steak (száraz érlelés), öntet ízlés  
szerint

220 g Hovädzí steak Black Angus ..... 33,50 €  
(suché zrenie), omáčka podľa  
výberu (1,3,7) **NZ**

220 g Marha Black Angus steak (száraz érlelés), öntet  
ízlés szerint

330 g Steak zo sviečkovice na spôsob ..... 49,90 €  
grófa Pálffyho (suché zrenie),  
omáčka podľa výberu (1,3,7) **NZ**

250 g steak, 80 g husacia pečeň, restovaná cibuľa  
330 g Marha bélszín steak (száraz érlelés) Pálffy gróf  
módra  
250 g marha bélszín steak, 80 g libamáj, reszelt hagyma

250 g Teláci steak, omáčka podľa ..... 27,90 €  
výberu (7) **1C**  
250 g Borjú steak, öntet ízlés szerint

250 g Viedenský teláci rezeň (1,3) **1C** ..... 27,90 €  
250 g Bécsi borjúszelet

200 g Hovädzie líčka sous-vide s ..... 12,30 €  
omáčkou na červenom víne (1) **1A**  
200 g Szuvidált marhapofa vörösboros mártással

## VZDELÁVACIA RUBRIKA

## Prečo suché zrenie?

Hovädzie mäso dozrieva týždeň v chladnej komore pri presnej vlhkosti. Stratí časť vody, chuť sa zahusťí a vlákna zmäknú — steak, pri ktorom nôž iba asistuje.

Rare — krvavý · véres

Medium rare — ružový ·  
rózsaszínMedium — stredne ·  
közepesWell done — prepečený ·  
átsütve

BRAVČOVÉ · KURACIE

Z MÄSIARSKEJ RUBRIKY

Sertéshús · Szárnyas

| BRAVČOVÉ MÄSO                                                                                | Sertéshús ételek |
|----------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|
| 200 g Vyprážaný rezeň (bravčové karé) (1,3) <span>ES</span>                                  | ..... 8,50 €     |
| 200 g Rántott sertéskaraj                                                                    |                  |
| 200 g Bravčový černoهورský rezeň (bravčové karé) (1,3,7) <span>ES</span>                     | ..... 11,20 €    |
| 200 g Feketeerdő szelet sertéskarajból                                                       |                  |
| 150 g Plnené bravčové karé (bacon, údený syr, 50 g husacia pečienka) (1,3,7) <span>ES</span> | ..... 14,60 €    |
| 150 g Töltött sertéskaraj (bacon szalonna, füstölt sajt, 50 g libamáj)                       |                  |
| 250 g Panenka sous-vide v bacon obale, demi-glace (1) <span>3B</span>                        | ..... 14,60 €    |
| 250 g Baconbe tekert szuvidált sertésszűzérme, barna mártással                               |                  |
| 250 g Panenka sous-vide v pistáciovej kruste, šípková omáčka (1) <span>3B</span>             | ..... 14,60 €    |
| 250 g Szuvidált sertésszűzérme pistáciakéregben, csipkebogymártással                         |                  |
| 250 g Panenka sous-vide v smotanovo-slaninkovej omáčke (1,7) <span>3B</span>                 | ..... 14,60 €    |
| 250 g Szuvidált sertésszűzérme tejszínes baconmártással                                      |                  |
| 240 g Cigánska pečienka s viedenskou cibulou (bravčová krkovička) (1) <span>3B</span>        | ..... 8,70 €     |
| 240 g Cigánypecsenye bécsi hagymával (sertéstarja)                                           |                  |
| 240 g Šťavnatá bravčová krkovička so šampiňónovou omáčkou (1,7) <span>3B</span>              | ..... 12,70 €    |
| 240 g Szaftos sertéstarja csiperkegombamártással                                             |                  |
| 700 g Grilované bravčové rebro sous-vide (1,10) <span>1A</span>                              | ..... 16,20 €    |
| 700 g Grillezett szuvidált sertésborda                                                       |                  |

TECHNOLÓGIA

**Sous-vide: tajná zbraň kuchyne**

Mäso sa varí vo vákuu pri nízkej, presnej teplote celé hodiny. Zostane šťavnaté od okraja po stred, na gril ide až pre chrumkavú kôrku.

| KURACIE MÄSO                                                                                            | Szárnyas ételek |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|
| 150 g Vyprážaný kurací rezeň (1,3) <span>1A</span>                                                      | ..... 8,50 €    |
| 150 g Rántott csirkemell                                                                                |                 |
| 200 g Vyprážané kuracie pečienky (1,3) <span>1A</span>                                                  | ..... 6,80 €    |
| 200 g Rántott csirkemáj                                                                                 |                 |
| 150 g Cordon bleu (bacon, cheddar) (1,3,7) <span>1A</span>                                              | ..... 9,90 €    |
| 150 g Cordon bleu (bacon, cheddar)                                                                      |                 |
| 150 g Cordon bleu v cestíčku (bacon, cheddar) (1,3,7) <span>1A</span>                                   | ..... 9,90 €    |
| 150 g Cordon bleu párizsi bundában                                                                      |                 |
| 225 g Plnené kuracie prsia (niva) v bacon obale, sous-vide (1,7) <span>1A</span>                        | ..... 9,90 €    |
| 225 g Szuvidált töltött csirkemell baconbe göngyölve (niva sajt)                                        |                 |
| 225 g Kuracie plátky „chilli“ sous-vide (1) <span>1A</span>                                             | ..... 8,90 €    |
| 225 g Szuvidált chilis csirkeszeletek                                                                   |                 |
| 225 g Kuracie prsia sous-vide na prírodno, volské oko (1,3) <span>1A</span>                             | ..... 8,90 €    |
| 225 g Szuvidált natúr csirkemell, tükörtojás                                                            |                 |
| 225 g Kuracie prsia sous-vide s bylinkovým maslom, volské oko (1,3,7) <span>1A</span>                   | ..... 8,90 €    |
| 225 g Szuvidált natúr csirkemell fűszervajjal, tükörtojás                                               |                 |
| 225 g Kuracie prsia v smotanovo-slaninkovej omáčke (1,7) <span>1A</span>                                | ..... 11,40 €   |
| 225 g Csirkemell tejszínes baconmártásban                                                               |                 |
| 350 g Kuracie prsia sous-vide, pečené bataty, cottage cheese, rukola, orechy, med (7,8) <span>1A</span> | ..... 15,60 €   |
| 350 g Szuvidált csirkemell, sült édesburgonya, cottage cheese, rukola, dió, méz                         |                 |
| 400 g Kuracie krídelká „Buffalo“, slaninová omáčka (1,7) <span>1A</span>                                | ..... 14,20 €   |
| 400 g „Buffalo“ csirkeszárnyak, szalonnaszósz                                                           |                 |

KAČICA · RYBY · CESTOVINY · BEZMÄSITÉ

## Z DVORA, Z VODY &amp; Z CESTA

Kacsa · Halak · Tészták · Húsmentes ételek

## Z KAČACIEHO MÄSA

Kacsából

500/300 g Kačacie stehná (2 ks), knedľa, ..... **23,40 €**  
 dusená červená kapusta (1,3,7) [3B]  
*500/300 g Kacsacomb (2 db), knédli, párolt lilakáposzta*

## RYBY

Halak

250 g Zubáč na grile s bylinkovým maslom (4,7) [KZ] ..... **16,20 €**  
*250 g Grillezett fogas fűszervajjal*

250 g Vyprážený zubáč (1,3,4) [KZ] ..... **16,20 €**  
*250 g Rántott fogasfilé*

250 g Losos na grile, holandská omáčka (1,3,4,7) [NO] ..... **18,70 €**  
*250 g Grillezett lazac, hollandi mártás*

## CESTOVINY

Tészták

400 g Sýrové tortiglioni s kuracím steakom sous-vide (1,3,7) [1A] ..... **14,50 €**  
*400 g Sajtos tortiglioni csirkesteakkal*

400 g Paradajkové tortiglioni s kuracím steakom sous-vide, parmezán (1,3,7) [1A] ..... **14,50 €**  
*400 g Paradicsomos tortiglioni csirkesteakkal, parmezán*

230/300 g Tigríe krevety, tortiglioni s domácou rajčinovou omáčkou (1,3,4,7) [BGD] ..... **19,80 €**  
*230/300 g Tigrisrák, tortiglioni házi paradicsommártással*

400 g Špenátové gnocchi s kuracím steakom sous-vide, parmezán (1,3,7) [1A] ..... **14,50 €**  
*400 g Spenótos gnocchi csirkesteakkal, parmezán*

## BEZMÄSITÉ JEDLÁ

Húsmentes ételek

120 g Grilovaný camembert s čučoriedkovou omáčkou (7) ..... **7,50 €**  
*120 g Grillezett camembert áfonyamártással*

120 g Vyprážený camembert s čučoriedkovou omáčkou (1,3,7) ..... **7,50 €**  
*120 g Rántott camembert áfonyamártással*

200 g Vyprážené šampiňóny (1,3) ..... **6,70 €**  
*200 g Rántott gomba*

200 g Vyprážený syr (1,3,7) ..... **7,80 €**  
*200 g Rántott sajt*

300 g Tortiglioni podľa výberu — sýrové alebo paradajkové, parmezán (1,3,7) ..... **8,90 €**  
*300 g Tortiglioni ízlés szerint — sajtos vagy paradicsomos, parmezán*

300 g Špenátové gnocchi s parmezánom (1,3,7) ..... **8,90 €**  
*300 g Spenótos gnocchi parmezánnal*



Na snímke: zubáč, ktorý tentoraz neušiel.

## REPORTÁŽ OD VODY

## Úlovok dňa? Ten náš je istý

Kým okolité jazerá skúšajú trpezlivosť rybárov, náš zubáč a losos čakajú v kuchyni. Žiadne čakanie na záber, žiadne zamotané vlasce.

ŠPECIALITA ŠÉFKUCHÁRA · SÉF AJÁNLTATA

## BURGRE



Na snímke: syrová omáčka pri úteku z burgra. Zadržaná na mieste.

**„Texas“ Burger (1,3,7) 1A ..... 16,20 €**

200 g hovädzie mäso 100 %, cheddar, bacon, viedenská cibula, šalát

200 g marhahús 100 %, cheddar, bacon, bécsi hagyma, saláta

**Double „MOTO“ (1,3,7) 1A ..... 18,90 €**

2× 150 g hovädzie mäso 100 %, cheddar, paradajky, šalát, kyslé uhorky, cibula

2× 150 g marhahús 100 %, cheddar, paradicsom, saláta, savanyú uborka, hagyma

**David's Smash Burger (1,3,6,7) 1A ..... 15,90 €**

2× 100 g hovädzie mäso 100 %, cheddar, ľadový šalát, paradajky, cibula, domáca bacon omáčka

2× 100 g marhahús 100 %, cheddar, jégсалáta, paradicsom, hagyma, házi baconszósz

**Cheese Burger (1,3,6,7,10) 1A ..... 15,90 €**

2× 100 g hovädzie mäso 100 %, cheddar, kečup, horčica, kyslé uhorky, červená cibula

2× 100 g marhahús 100 %, cheddar, kecsup, mustár, savanyú uborka, lilahagyma

**„Spicy Samurai“ Burger (1,3,7) 1A ..... 15,90 €**

200 g hovädzie mäso 100 %, bacon, rukola, údený syr, paradajky

200 g marhahús 100 %, bacon, rukkola, füstölt sajt, paradicsom

KU KAŽDÉMU BURGERU

**cibuľové krúžky & coleslaw šalát**

*Minden burgerhez: hagymakarikák és amerikai káposztasaláta*

\* Pulled Pork má coleslaw priamo v burgri, k nemu iba cibuľové krúžky · csak hagymakarikával

**Say Cheese Texas Burger (1,3,7) ..... 22,90 €**

1A

200 g hovädzie mäso 100 %, cheddar, bacon, viedenská cibula, šalát, syrová omáčka, domáca pečená slanina

200 g marhahús 100 %, cheddar, bacon, bécsi hagyma, saláta, sajtmártás, házi sült szalonna

**„Chicken“ Burger (1,3,7) 1A ..... 14,90 €**

150 g vyprážaný kurací rezeň v panko strúhanke, bacon, cheddar, paradajky, šalát, kyslé uhorky, cibula

150 g pankómozszás rántott csirkemell, bacon, cheddar, paradicsom, saláta, savanyú uborka, hagyma

**Say Cheese Chicken Burger ..... 21,90 €**

(1,3,7) 1A

Chicken Burger + syrová omáčka a domáca pečená slanina

Chicken Burger + sajtmártás és házi sült szalonna

**„Pulled Pork“ Burger\* (1,3,7) 1A ..... 14,90 €**

200 g pečené trhané bravčové mäso, coleslaw šalát, jalapeño

200 g sült tépett sertéshús, amerikai káposztasaláta, jalapeño

PRE PARTIU · TÁRSASÁGNAK

**Premium Mini Burger ..... 49,90 €**

Box (1,3,6,7,10) 1A

1 500 g — osem mini burgrov: Texas, Say Cheese Texas, Pulled Pork, Spicy Samurai, Chicken, David's Smash, Cheese a Double Moto. K tomu 8 cibuľových krúžkov, coleslaw a hranolky.

8 mini burger, 8 db hagymakarika, amerikai káposztasaláta, hasábburgonya

PRE 2 – 4 OSOBY · 2 – 4 SZEMÉLYRE

## MISY NA STÔL

Tálak az asztalra

**Pochútková misa** (1,3,7) **41,90 €***Ínyenc tál*

150 g kurací cordon bleu (cheddar, bacon), 240 g bravčová cigánska pečienka, 150 g kurací rezeň v panko strúhanke, 4 ks kuracie pečienky, 200 g dusená ryža, 200 g americké zemiaky, 200 g varené zemiaky, 200 g kapustový šalát

150 g csirke cordon bleu (cheddar, bacon), 240 g cigánypecsenye sertésstarjából, 150 g pankómorzsás rántott csirkemell, 4 db rántott csirkemáj, 200 g rizs, 200 g amerikai burgonya, 200 g főtt burgonya, 200 g káposztasaláta

**Labužnícka misa** (1,3,7) **50,90 €***Bőség tál*

150 g vyprážaný kurací rezeň, 200 g vyprážaný bravčový rezeň, 150 g bravčový cordon bleu (slanina, baranie rohy, cibula), 150 g kurací cordon bleu (cheddar, sušená slivka), 100 g vyprážané šampiňóny, 100 g vyprážaný mini syr, 4 ks kuracie pečienky, 400 g dusená ryža, 400 g americké zemiaky, domáce kyslé

150 g rántott csirkemell, 200 g rántott sertéskaraj, 150 g sertés cordon bleu (bacon, kosszarvú paprika, hagyma), 150 g csirke cordon bleu (cheddar, aszalt szilva), 100 g rántott gomba, 100 g rántott mini sajt, 4 db rántott csirkemáj, 400 g rizs, 400 g amerikai burgonya, házi savanyúság

**Family misa** (1,3,7) **54,90 €***Családi tál*

2× mini Texas burger (hovädzie), 150 g vyprážaný kurací rezeň, 150 g kurací cordon bleu (cheddar, bacon), 250 g pečené bravčové rebro, 200 g kuracie krídelká, 400 g dusená ryža, 400 g americké zemiaky, domáce kyslé

2× mini Texas burger (marhahús), 150 g rántott csirkemell, 150 g rántott csirke cordon bleu (cheddar, bacon), 250 g sült sertésborda, 200 g sült csirkeszárny, 400 g rizs, 400 g amerikai burgonya, házi savanyúság



Na snímke: misy tesne predtým, ako zmizli zo stola.

## VEĽKÉ ŠALÁTY

Nagy saláták

**300 g Crispy Chicken ..... 15,90 €**  
**šalát** (1,3,7) **1A***Crispy csirkeshaláta*

150 g kurací rezeň v panko strúhanke, ľadový a rímsky šalát, kukurica, varené vajcia, parmezán, tortilla plnená údeným syrom

150 g pankómorzsás rántott csirkemell, jég- és római saláta, kukorica, főtt tojás, parmezán, füstölt sajttal töltött tortilla

**300 g Caesar šalát ..... 15,90 €**  
(1,3,7) **1A***Cézár saláta*

150 g kuracie mäso, ľadový a rímsky šalát, sušené paradajky, varené vajcia, bacon, parmezán, tortilla plnená údeným syrom

150 g csirkehús, jég- és római saláta, szárított paradicsom, főtt tojás, bacon, parmezán, füstölt sajttal töltött tortilla

**300 g Kurací bowl ..... 15,90 €**  
(1,3,7,11) **1A***Csirke bowl*

150 g kuracie mäso, ryža, rukola, fialová kapusta, mrkva, červená fazuľa, varené vajcia, chic omáčka, sezamové semienka

150 g csirkehús, rizs, rukkola, lilakáposzta, répa, vörösbab, főtt tojás, chic szósz, szezámag

ŠALÁTY · PRÍLOHY · OMÁČKY · DETSKÉ · SALÁTÁK · KÖRETEK · ÖNTETEK

## DROBNÁ INZERCIA CHUTÍ

| ŠALÁTY                                                                                          | Saláták | PRÍLOHY                                                                                          | Köreték | OMÁČKY                                                                       | Öntetek |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|------------------------------------------------------------------------------|---------|
| 100 g Domáce kyslé ..... 3,00 €<br><i>Házi savanyúság</i>                                       |         | 200 g Dusená ryža ..... 3,30 €<br><i>Főtt rizs</i>                                               |         | 70 g Tatárska omáčka ..... 2,40 €<br><i>Tartármártás</i>                     |         |
| 100 g Kapustový šalát ..... 3,00 €<br><i>Káposztasaláta</i>                                     |         | 200 g Zemiakové chipsy ..... 3,90 €<br><i>Burgonyachips</i>                                      |         | 70 g Majonéza (3) ..... 2,40 €<br><i>Majonéz</i>                             |         |
| 100 g Coleslaw (3) ..... 3,50 €<br><i>Amerikai káposztasaláta</i>                               |         | 200 g Americké zemiaky ..... 3,30 €<br><i>Amerikai burgonya</i>                                  |         | 70 g Kečup (9) ..... 2,40 €<br><i>Kecsup</i>                                 |         |
| 100 g Miešaný šalát ..... 3,00 €<br><i>Vegyes saláta</i>                                        |         | 200 g Varené zemiaky s ..... 3,30 €<br>petržlenovou vňaťou<br><i>Petrezselymes főtt burgonya</i> |         | 70 g Chilli omáčka (1) ..... 2,40 €<br><i>Chiliszsósz</i>                    |         |
| 100 g Uhorkový šalát so ..... 3,50 €<br>smotanou (7)<br><i>Tejfőles uborkasaláta</i>            |         | 200 g Hranolky ..... 3,50 €<br><i>Hasábburgonya</i>                                              |         | 70 g Sweet chilli omáčka ..... 2,40 €<br>(1)<br><i>Édes chiliszsósz</i>      |         |
| 100 g Uhorkový šalát ..... 3,00 €<br><i>Uborkasaláta</i>                                        |         | 200 g Batatové hranolky ..... 3,90 €<br><i>Édesburgonya-hasáb</i>                                |         | 70 g Slaninová omáčka ..... 2,60 €<br>(10)<br><i>Szalonnaszósz</i>           |         |
| 100 g Paradajkový šalát ..... 3,00 €<br><i>Paradicsomsaláta</i>                                 |         | 200 g Domáce pečené ..... 3,30 €<br>zemiaky<br><i>Házi sült burgonya</i>                         |         | 70 g BBQ omáčka (1) ..... 2,60 €<br><i>BBQ szósz</i>                         |         |
| 100 g Cvikla ..... 3,00 €<br><i>Cékla</i>                                                       |         | 200 g Zemiakové krokety ..... 3,50 €<br><i>Burgonyakrokett</i>                                   |         | 70 g Cesnakový dresing ..... 3,50 €<br>(7)<br><i>Fokhagymás dresszing</i>    |         |
| 100 g Kyslé uhorky ..... 3,00 €<br><i>Savanyú uborka</i>                                        |         | 8 ks Vyprážané cibuľové ..... 3,90 €<br>krúžky (1,3,7)<br><i>Rántott hagymakarikák</i>           |         | 70 g Horčica (10) ..... 2,20 €<br><i>Mustár</i>                              |         |
| 120 g Broskyňový kompót ..... 3,50 €<br><i>Barackkompót</i>                                     |         | 250 g Grilovaná zelenina ..... 4,60 €<br><i>Grillzöldség</i>                                     |         | 70 g Čučoriedkový džem ..... 2,50 €<br><i>Áfonyalekvár</i>                   |         |
| <b>PRE MALÝCH</b> .....<br><i>Gyerekeknek</i>                                                   |         | 100 g Chlieb (1) ..... 1,70 €<br><i>Kenyér</i>                                                   |         | 70 g Chic dresing (10) ..... 2,50 €<br><i>Chic dresszing</i>                 |         |
| 150 g Kuracie nugetky (1,3 · ..... 6,50 €<br>1A)<br><i>Csirkefalatkák</i>                       |         |                                                                                                  |         | 100 g Pfeffer (korenistá ..... 3,90 €<br>omáčka) (7)<br><i>Borsmártás</i>    |         |
| 100 g Vyprážaný syr ..... 6,20 €<br>(trojuholníky) (1,3,7)<br><i>Rántott sajt (háromszögek)</i> |         |                                                                                                  |         | 100 g Demi-glacé (1) ..... 3,90 €<br><i>Demi-glacé mártás</i>                |         |
| 150 g Hranolky ..... 2,90 €<br><i>Hasábburgonya</i>                                             |         |                                                                                                  |         | 100 g Šampiňónová ..... 3,90 €<br>omáčka (1,7)<br><i>Csiperkegombamártás</i> |         |
| 40 g Kečup (9) ..... 1,20 €<br><i>Kecsup</i>                                                    |         |                                                                                                  |         | 100 g Syrová omáčka ..... 3,90 €<br>(1,7)<br><i>Sajtmártás</i>               |         |

## ZOZNAM ALERGÉNOV

Allergének listája

1 obilniny s lepkom · 2 kôrovce · 3 vajcia · 4 ryby · 5 arašidy · 6 sója · 7 mlieko · 8 orechy · 9 zeler · 10 horčica · 11 sezam · 12 oxid siričitý a siričitany · 13 vľčí bôb · 14 mäkkýše

1 glutén · 2 rákľélék · 3 tojás · 4 hal · 5 földimogyoró · 6 szója · 7 tej · 8 diófélék · 9 zeller · 10 mustár · 11 szezám · 12 kén-dioxid és szulfitok · 13 csillagfürt · 14 puhatestűek

Pôvod mäsa · A hús származása: **1A** Slovensko · **NZ** Nový Zéland · **1C** Holandsko · **3B** Nemecko · **ES** Španielsko · **KZ** Kazachstan · **NO** Nórsko · **BGD** Bangladéš

SLADKÁ BODKA · DESSZERTEK

## DEZERTY

150 g Čokoládové brownie s vanilkovou  
zmrzlinou (1,3,6,7) ..... 7,90 €

150 g Csokis brownie vaníliafagyival

2 ks Domáce palacinky s nutellou ..... 4,80 €  
(1,3,5,6,7)

2 ks Házi palacsinta nutellával

2 ks Domáce palacinky s džemom ..... 4,80 €  
(marhuľový, jahodový, čučoriedkový)  
(1,3,7)

2 ks Házi palacsinta lekvárral (barack, eper, áfonya)

2 ks Domáce palacinky s banánom a  
nutellou (1,3,5,6,7) ..... 5,60 €

2 ks Házi palacsinta banánnal és nutellával

2 ks Zapečené tvarohové palacinky s  
vanilkovým pudingom (1,3,7) ..... 8,20 €

2 ks Besütött túrós palacsinta vaníliaöntettel

200 g Gaštanové pyrė s horúcou  
višňovou omáčkou (7) ..... 7,50 €

200 g Gesztenyepürė forró meggyöntettel

100 g Čokoládový fondant s ovocím (7) ..... 4,60 €

100 g Csokoládéfondant gyümölcscsel

ČITATELIA PÍŠU

„Päť hviezdíček je málo, dávam desať. Porcie veľké  
a chutné jedlá.“ — hosti reštaurácie

## INZERCIA · HIRDETÉSEK

MALÉ OZNAMY



## OSLAVY A AKCIE

Svadby, narodeniny aj firemné  
večery. info@penzionmoto.sk

## UBYTOVANIE

10 tichých klimatizovaných izieb  
priamo v penzióne. Recepcia: +421  
903 797 376.

## DENNÉ MENU

Aktuálnu ponuku nájdete na  
penzionmoto.sk v sekcii Denné  
menu.

## HĽADÁ SA

hladný motorkár. Odmena: Double  
Moto. Zn.: Ihneď.

## PARKOVANIE

Uzavretý areál s bránou a  
kamerami. Vaša motorka tu spí  
pokojne.

## REDAKCIA

Moto Pub – Reštaurácia & Penzión  
Michal na Ostrove 46 (hlavná cesta)  
930 35 Michal na Ostrove  
+421 903 525 456 ·  
info@penzionmoto.sk

## OTVORENÉ · NYITVA

|         |               |
|---------|---------------|
| Po – Št | 10:00 – 22:00 |
| Piatok  | 10:00 – 24:00 |
| Sobota  | 11:00 – 24:00 |
| Nedeľa  | 11:00 – 22:00 |



Facebook:  
@penzionmoto  
Instagram:  
@moto\_pub\_penzion

DRUHÁ ČASŤ VYDANIA · MÁSODIK RÉSZ

## NÁPOJOVÝ LÍSTOK

Itallap · Na zdravie! · Egészségére!

EXKLUZÍVNE Z KÁVOVARU

## Dubajská káva dorazila do Michala na Ostrove



Na snímke: káva na terase Moto Pubu. Svedkovia hlásia výborné počasie.

**N**a kávovom lístku pribudla novinka s exotickým menom. Redakcia zatiaľ neprezradí viac — overte si ju sami za 3,80 €.

Kto dá prednosť klasike, nájde u nás espresso, doppio aj viedenskú kávu so šľahačkou.

Újdonság a kávélapon: Dubai kávé.

## V TEJTO RUBRIKE

|                     |         |
|---------------------|---------|
| Káva, pivo, šumivé  | str. 9  |
| Nealko a limonády   | str. 10 |
| Destiláty a pálenky | str. 11 |

KÁVA & HORÚCE *Kávé*

|        |                                  |        |
|--------|----------------------------------|--------|
| 7 g    | Espresso                         | 2,50 € |
| 7 g    | Ristretto                        | 2,50 € |
| 14 g   | Doppio                           | 4,30 € |
| 7 g    | Cappuccino                       | 3,20 € |
| 7 g    | Latte macchiato                  | 3,50 € |
| 7 g    | Viedenská káva ·<br>Bécsi kávé   | 3,20 € |
| 7 g    | Dubai káva                       | 3,80 € |
| 0,20 l | Horúca čokoláda ·<br>Forró csoki | 3,60 € |
| 0,20 l | Čaj · Tea                        | 2,30 € |
| 0,20 l | Čaj z čerstvej mäty<br>/ zázvoru | 2,80 € |
| 20 g   | Med · Méz                        | 0,40 € |
| 0,05 l | Maresi                           | 0,40 € |

PIVO *Sör*

|        |                                |        |
|--------|--------------------------------|--------|
| 0,40 l | Krušovice 10°                  | 2,50 € |
| 0,50 l | Krušovice 10°                  | 2,80 € |
| 0,40 l | Pilsner Urquell<br>12°         | 2,90 € |
| 0,40 l | Zlatý Bažant<br>Radler 0 %     | 2,50 € |
| 0,50 l | Pilsner Urquell<br>12° (fľaša) | 3,10 € |
| 0,50 l | Bakalár 0 %<br>(fľaša)         | 2,50 € |

Nealko? Áno. Radler 0 % aj Bakalár 0 % pre tých, ktorí prišli na motorke.

Pena nie je ozdoba — chráni pivo pred vzduchom a drží v ňom ríz.

ŠUMIVÉ VÍNO *Pezsgő*

|        |                                        |          |
|--------|----------------------------------------|----------|
| 0,75 l | Hubert de Luxe                         | 16,50 €  |
| 0,75 l | Contarini<br>Prosecco<br>Valdobbiadene | 36,00 €  |
| 0,75 l | Contarini<br>Prosecco<br>Millesimato   | 30,00 €  |
| 0,75 l | Ferrari<br>[doplniť]                   | 100,00 € |
| 0,75 l | Moët & Chandon<br>Brut                 | 100,00 € |
| 0,75 l | Moët & Chandon<br>Impérial             | 100,00 € |
| 0,75 l | Moët & Chandon<br>Rosé                 | 100,00 € |

Víno? Ponuku vín vám prinesie obsluha. [Doplniť]

NEALKO · ALKOHOLMENTES ITALOK

## OSVIEŽUJÚCE SPRÁVY

Limonády · Kofola · Džúsy · Minerálky

## SÝTENÉ

Szénsavas

|        |                |        |
|--------|----------------|--------|
| 0,33 l | Coca-Cola      | 2,90 € |
| 0,33 l | Coca-Cola Zero | 2,90 € |
| 0,33 l | Fanta pomaranč | 2,90 € |
| 0,33 l | Sprite         | 2,90 € |
| 0,25 l | Vinea          | 2,90 € |
| 0,30 l | Top Topic      | 2,00 € |
| 0,50 l | Top Topic      | 2,50 € |

## TONIC

Tonik

|        |              |        |
|--------|--------------|--------|
| 0,25 l | Tonic        | 2,90 € |
| 0,25 l | Tonic Ginger | 2,90 € |
| 0,25 l | Tonic Rose   | 2,90 € |
| 0,25 l | Tonic Purple | 2,90 € |

## ČAJ &amp; ENERGIA

Tea · Energia

|        |                               |        |
|--------|-------------------------------|--------|
| 0,25 l | FuzeTea broskyňa              | 2,90 € |
| 0,25 l | Red Bull                      | 3,60 € |
| 0,25 l | XIXO (broskyňa, tutti-frutti) | 2,20 € |

## DŽÚSY

Gyümölcslevek

|        |                      |        |
|--------|----------------------|--------|
| 0,25 l | Cappy pomaranč 100 % | 2,90 € |
| 0,25 l | Cappy jablko 100 %   | 2,90 € |
| 0,25 l | Cappy multivitamín   | 2,90 € |
| 0,25 l | Cappy grapefruit     | 2,90 € |
| 0,25 l | Cappy čierna ríbezľa | 2,90 € |
| 0,25 l | Cappy jahoda         | 2,90 € |

## MINERÁLNE VODY

Ásványvíz

|        |                             |        |
|--------|-----------------------------|--------|
| 0,33 l | Römerquelle sýtená          | 2,60 € |
| 0,33 l | Römerquelle jemne sýtená    | 2,60 € |
| 0,33 l | Römerquelle nesýtená        | 2,60 € |
| 0,33 l | Römerquelle citrónová tráva | 2,90 € |
| 0,33 l | Römerquelle blackberry-lime | 2,90 € |
| 0,10 l | Sódová voda                 | 0,35 € |

## DOMÁCA VÝROBA

## Limonády

baza · citrón · lesná zmes  
bodza · citrom · erdei  
gyümölcs

|        |                         |        |
|--------|-------------------------|--------|
| 0,50 l | Limonáda                | 3,80 € |
| 1,00 l | Limonáda (džbán)        | 7,60 € |
| 0,50 l | Limonáda exotic         | 4,10 € |
| 1,00 l | Limonáda exotic (džbán) | 8,20 € |
| 0,40 l | Citronáda               | 1,80 € |
| 1,00 l | Citronáda (džbán)       | 4,50 € |

## KOFOLA Z ČAPU

Csapolt Kofola

|        |                 |        |
|--------|-----------------|--------|
| 0,30 l | Kofola čapovaná | 2,00 € |
| 0,50 l | Kofola čapovaná | 2,50 € |



## Z ARCHÍVU

## Prečo Kofola z čapu?

Kofola vznikla v Československu v roku 1960 ako domáca odpoveď na zámorské kolové nápoje. Z čapu má jemnejšiu penu a chuť z detstva.



DESTILÁTY · LIKÉRY · PÁLENKY · PÁRLATOK · 4 CL

## TVRDÉ FAKTY

## WHISKEY

*Whisky*

|      |                                      |        |
|------|--------------------------------------|--------|
| 4 cl | Jack Daniel's .....                  | 4,70 € |
| 4 cl | Jack Daniel's<br>Single Barrel ..... | 6,40 € |
| 4 cl | Tullamore D.E.W. ....                | 3,60 € |
| 4 cl | Jameson .....                        | 3,60 € |
| 4 cl | Chivas Regal .....                   | 4,70 € |
| 4 cl | Nikka From the<br>Barrel .....       | 6,90 € |

## RUM

*Rum*

|      |                                     |         |
|------|-------------------------------------|---------|
| 4 cl | Bacardi Carta<br>Blanca .....       | 3,40 €  |
| 4 cl | Captain Morgan<br>Spiced .....      | 3,60 €  |
| 4 cl | Diplomático .....                   | 5,70 €  |
| 4 cl | Zacapa 23 .....                     | 7,20 €  |
| 4 cl | Plantation XO .....                 | 7,20 €  |
| 4 cl | Zacapa XO .....                     | 11,00 € |
| 4 cl | A. H. Riise Non<br>Plus Ultra ..... | 11,00 € |
| 4 cl | A. H. Riise Black<br>Edition .....  | 13,20 € |

## BRANDY

*Brandy*

|      |                |        |
|------|----------------|--------|
| 4 cl | Hennessy ..... | 4,90 € |
|------|----------------|--------|

## GIN

*Gin*

|      |                              |        |
|------|------------------------------|--------|
| 4 cl | Toison gin .....             | 4,60 € |
| 4 cl | Toison gin<br>Ruby Red ..... | 4,60 € |
| 4 cl | Hendrick's .....             | 4,90 € |
| 4 cl | Monkey 47 .....              | 6,50 € |

## VODKA

*Vodka*

|      |                            |        |
|------|----------------------------|--------|
| 4 cl | Spišská<br>borovička ..... | 2,50 € |
| 4 cl | Finlandia .....            | 3,60 € |
| 4 cl | Beluga Noble .....         | 4,90 € |

## LIKÉRY

*Likőrök*

|      |                                |        |
|------|--------------------------------|--------|
| 4 cl | Zwack Unicum .....             | 3,30 € |
| 4 cl | Tequila Olmeca<br>Silver ..... | 3,50 € |
| 4 cl | Tequila Olmeca<br>Gold .....   | 3,50 € |
| 4 cl | Tatratea 52 % .....            | 3,50 € |
| 4 cl | Jägermeister .....             | 3,60 € |
| 4 cl | Baileys .....                  | 3,60 € |

## APERITÍV

*Aperitif*

|      |                            |        |
|------|----------------------------|--------|
| 8 cl | Martini Bianco .....       | 3,50 € |
| 8 cl | Martini Extra<br>Dry ..... | 3,50 € |

REDAKCIA TESTOVALA

**G&T na  
štyri spôsoby**

**Toison Ruby Red + Tonic**  
**Rose** — ružová klasika na  
terasu.

**Hendrick's + Tonic** — bez  
experimentov.

**Monkey 47 + Tonic Ginger**  
— s ostrým zázvorom.

**Toison + Tonic Purple** —  
farba, ktorú si zapamätáte.

*Tonicy na str. 10 · 2,90 €*

## PÁLENKY

*Pálinkák*

|      |                                        |        |      |                               |        |
|------|----------------------------------------|--------|------|-------------------------------|--------|
| 4 cl | Bošácka slivovica 52 % .....           | 3,20 € | 4 cl | Pannonhalmi Birs .....        | 5,30 € |
| 4 cl | Cigánska višňovica · Cigánymeggy ..... | 4,80 € | 4 cl | Pannonhalmi Ágyas Meggy ..... | 5,30 € |
| 4 cl | Pannonhalmi Barack .....               | 5,30 € | 4 cl | Pannonhalmi Szilva .....      | 5,30 € |
| 4 cl | Pannonhalmi Irsai Olivér .....         | 5,30 € | 4 cl | Pannonhalmi Vilmoskörte ..... | 5,30 € |
| 4 cl | Pannonhalmi Feketecseresznye .....     | 5,30 € | 4 cl | Prémium Irsai Olivér .....    | 6,80 € |

# Moto Pub

ĎAKUJEME ZA NÁVŠTEVU · KÖSZÖNJÜK A LÁTOGATÁST



Na snímke: miesto činu. Michal na Ostrove 46, priamo na hlavnej ceste.

## KDE NÁS NÁJDETE

### Iba 2 km od Slovakia Ringu

Penzión aj pub stoja v centre obce Michal na Ostrove. V okolí sú jazerá pre rybárov, Malkia Park a niekoľko aquaparkov. Motorky aj autá parkujú v uzavretom areáli s bránou a kamerami.

## PRESPITE U NÁS

### 10 tichých izieb

Dvojlôžkové aj trojlôžkové izby s klimatizáciou, vlastnou kúpeľňou a wifi. Recepcia je otvorená denne do 20:00.

**Rezervácie: +421 903 797 376**

*„Prišli sme na obed,  
odchádzali sme s  
plným bruchom a  
dobrou náladou.“*

— z návštevej knihy

*Szeretettel várjuk!*

## ADRESA · CÍM

Michal na Ostrove 46  
(hlavná cesta)  
930 35 Michal na Ostrove

## OTVORENÉ · NYITVA

|         |               |
|---------|---------------|
| Po – Št | 10:00 – 22:00 |
| Piatok  | 10:00 – 24:00 |
| Sobota  | 11:00 – 24:00 |
| Nedeľa  | 11:00 – 22:00 |

## KONTAKT



+421 903 525 456  
info@penzionmoto.sk  
www.penzionmoto.sk  
@moto\_pub\_penzion